

NIVEAU 2		NIVEAU 2			
Chef administratif.....	223	Bestuurschef.....	223		
Assistant administratif.....	520	Bestuursassistent.....	520		
NIVEAU 3		NIVEAU 3			
Commis.....	167	Klerk.....	167		
NIVEAU 4		NIVEAU 4			
Agent administratif .....	19	Beambte .....	19		
B. Personnel de maîtrise, de métier et de service		B. Meester-, vak- en dienstpersoneel			
NIVEAU 3		NIVEAU 3			
Ouvrier spécialiste.....	2	Vakman.....	2		
NIVEAU 4		NIVEAU 4			
Ouvrier qualifié.....	6	Geschoold arbeider.....	6		
Ouvrier .....	4	Arbeider.....	4		
§ 2. Les emplois mentionnés ci-après sont supprimés au départ de leur titulaire :		§ 2. De hierna vermelde betrekkingen worden afgeschaft bij het vertrek van de titularis ervan :			
Traducteur-réviseur ou traducteur-directeur (CP).....	1	Vertaler-revisor of vertaler-direkteur (VL).....	1		
Hospitalier.....	1	Verpleegassistant.....	1		
Les emplois du § 1 <sup>er</sup> mentionnés ci-après ne peuvent être pourvus que lorsque les emplois de l'alinéa 1 <sup>er</sup> ont été supprimés :		In de hieronder vermelde betrekkingen van § 1 kan slechts worden voorzien wanneer de betrekkingen uit het eerste lid zijn afgeschaft :			
Traducteur-reviseur .....	1	Vertaler-revisor .....	1		
Assistant médical principal.....	}	Eerstaanwezend paramedicus .....	}		
Assistant médical.....		Paramedicus.....			
<b>Art. 2.</b> L'arrêté royal du 8 décembre 1998 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale est abrogé.		<b>Art. 2.</b> Het koninklijk besluit van 8 december 1998 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid wordt opgeheven.			
<b>Art. 3.</b> Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au <i>Moniteur belge</i> .		<b>Art. 3.</b> Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het <i>Belgisch Staatsblad</i> is bekendgemaakt.			
<b>Art. 4.</b> Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.		<b>Art. 4.</b> Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.			
Donné à Bruxelles, le 30 juin 1999.					
ALBERT		ALBERT			
Par le Roi :		Van Koningswege :			
La Ministre des Affaires sociales,		De Minister van Sociale Zaken,			
Mme M. DE GALAN		Mevr. M. DE GALAN			

F. 99 — 2377

[C — 99/22704]

**1<sup>er</sup> JUILLET 1999. — Arrêté ministériel pris en exécution de l'arrêté royal du 30 juin 1999 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale**

La Ministre des Affaires sociales,

Vu l'arrêté royal du 30 juin 1999 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale;

Vu l'avis motivé du Comité de Concertation de Base de l'Office national de sécurité sociale donné le 27 août 1998;

Vu l'avis du Comité de Gestion de l'Office national de sécurité sociale;

Vu l'avis du Commissaire du Gouvernement, donné le 11 juin 1999;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 11 juin 1999;

N. 99 — 2377

[C — 99/22704]

**1 JULI 1999. — Ministerieel besluit genomen ter uitvoering van het koninklijk besluit van 30 juni 1999 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid**

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juni 1999 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

Gelet op het met redenen omkleed advies van het Basisoverlegcomité van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid gegeven op 27 augustus 1998;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

Gelet op het advies van de Regeringscommissaris, gegeven op 11 juni 1999;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 11 juni 1999;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 11 juin 1999,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les emplois repris à l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 30 juin 1999 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale sont répartis comme suit :

A. Personnel administratif

5 des 20 emplois de conseiller sont rémunérés par l'échelle de traitement 13 B;

1 des 2 emplois d'inspecteur social-directeur est rémunéré par l'échelle de traitement 13 B;

l'emploi d'ingénieur peut être rémunéré par l'échelle de traitement 10 E ou 10 F;

1 des 2 emplois d'actuaire est rémunéré par l'échelle de traitement suivante :

1.205.758 -1.713.329
3/1 x 26.713
8/2 x 53.429
(N.1 - G.B)

1 des 2 emplois d'actuaire est rémunéré par l'échelle de traitement 10 E;

42 des 121 emplois de conseiller adjoint sont rémunérés par l'échelle de traitement 10 C;

9 des 26 emplois d'inspecteur social sont rémunérés par l'échelle de traitement 10 C;

1 des 4 emplois de traducteur-réviseur est rémunéré par l'échelle de traitement 10 C;

1 des 2 emplois d'assistant social principal peut être rémunéré par l'échelle de traitement 28 F;

1 des 4 emplois d'assistant médical principal est rémunéré par l'échelle de traitement 28 F;

19 des 124 emplois de contrôleur social principal sont rémunérés par l'échelle de traitement 28 J;

1 des 4 emplois de comptable principal est rémunéré par l'échelle de traitement 28 D;

l'emploi de bibliothécaire principal peut être rémunéré par l'échelle de traitement 28 D;

1 des 4 emplois de traducteur principal est rémunéré par l'échelle de traitement 28 I;

1 des 3 emplois de secrétaire de direction principal sont rémunérés par l'échelle de traitement 28 B;

59 des 223 emplois de chef administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 22 B;

33 des 167 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 F;

43 des 167 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 H;

13 des 167 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 I;

5 des 19 emplois d'agent administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 C;

4 des 19 emplois d'agent administratif sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 D;

1 des 19 emplois d'agent administratif est rémunéré par l'échelle de traitement 42 E.

B. Personnel de maîtrise, de métier et de service

1 des 2 emplois d'ouvrier spécialiste peut être rémunéré par l'échelle de traitement 30 G;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Ambtenarenzaaken van 11 juni 1999,

Besluit :

**Artikel 1.** De betrekkingen opgenomen in artikel 1 van het koninklijk besluit van 30 juni 1999 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid worden onderverdeeld als volgt :

A. Administratief personeel

5 van de 20 betrekkingen van adviseur worden bezoldigd in de weddeschaal 13 B;

1 van de 2 betrekkingen van sociaal inspecteur-directeur wordt bezoldigd in de weddeschaal 13 B;

de betrekking van ingenieur kan bezoldigd worden in de weddeschaal 10 E of 10 F;

1 van de 2 betrekkingen van actuaris wordt bezoldigd in de volgende weddeschaal :

1.205.758 -1.713.329
3/1 x 26.713
8/2 x 53.429
(N.1 - G.B)

1 van de 2 betrekkingen van actuaris wordt bezoldigd in de weddeschaal 10 E;

42 van de 121 betrekkingen van adjunct-adviseur worden bezoldigd in de weddeschaal 10 C;

9 van de 26 betrekkingen van sociaal-inspecteur worden bezoldigd in de weddeschaal 10 C;

1 van de 4 betrekkingen van vertaler-revisor wordt bezoldigd in de weddeschaal 10 C;

1 van de 2 betrekkingen van eerstaanwezend maatschappelijk assistent kan bezoldigd worden in de weddeschaal 28 F;

1 van de 4 betrekkingen van eerstaanwezend paramedicus wordt bezoldigd in de weddeschaal 28 F;

19 van de 124 betrekkingen van eerstaanwezend sociaal controleur worden bezoldigd in de weddeschaal 28 J;

1 van de 4 betrekkingen van eerstaanwezend boekhouder wordt bezoldigd in de weddeschaal 28 D;

de betrekking van eerstaanwezend bibliothecaris kan bezoldigd worden in de weddeschaal 28 D;

1 van de 4 betrekkingen van eerstaanwezend vertaler wordt bezoldigd in de weddeschaal 28 I;

1 van de 3 betrekkingen van eerstaanwezend directiesecretaris worden bezoldigd in de weddeschaal 28 B;

59 van de 223 betrekkingen van bestuurschef worden bezoldigd in de weddeschaal 22 B;

33 van de 167 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30 F;

43 van de 167 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30 H;

13 van de 167 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30 I;

5 van de 19 betrekkingen van beampte worden bezoldigd in de weddeschaal 42 C;

4 van de 19 betrekkingen van beampte worden bezoldigd in de weddeschaal 42 D;

1 van de 19 betrekkingen van beampte wordt bezoldigd in de weddeschaal 42 E.

B. Meesters-, vak- en dienstpersoneel

1 van de 2 betrekkingen van vakman kan bezoldigd worden in de weddeschaal 30 G;

1 des 2 emplois d'ouvrier spécialiste est rémunéré par l'échelle de traitement 30 J;

3 des 6 emplois d'ouvrier qualifié sont rémunérés par l'échelle de traitement 42 E.

**Art. 2.** Le cas échéant, les agents qui sont repris en surnombre dans les emplois d'une échelle de traitement en application des dispositions réglementaires portant le statut du personnel, empêchent toute promotion par avancement barémique soumise à la vacance d'un emploi tant que l'effectif en surnombre subsiste par rapport au nombre d'emplois fixés à l'article 1<sup>er</sup>.

**Art. 3.** L'arrêté ministériel du 9 décembre 1998 pris en exécution de l'arrêté royal du 8 décembre 1998 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale est abrogé.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté royal du 30 juin 1999 fixant le cadre organique de l'Office national de sécurité sociale.

Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 1999.

Mme M. DE GALAN

1 van de 2 betrekkingen van vakman wordt bezoldigd in de weddeschaal 30 J;

3 van de 6 betrekkingen van geschoold arbeider worden bezoldigd in de weddeschaal 42 E.

**Art. 2.** In voorkomend geval beletten de ambtenaren die, met toepassing van de verordningsbepalingen houdende het statuut van het personeel, in overval zijn opgenomen in de betrekkingen van een weddeschaal, elke bevordering door verhoging in weddeschaal die afhankelijk is van het vacant zijn van een betrekking, zolang de overvalige personeelsbezetting blijft bestaan in vergelijking met het aantal in artikel 1 vastgestelde betrekkingen.

**Art. 3.** Het ministerieel besluit van 9 december 1998 genomen ter uitvoering van het koninklijk besluit van 8 december 1998 tot vaststelling van de personeels-formatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid wordt opgeheven.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op dezelfde dag als het koninklijk besluit van 30 juni 1999 tot vaststelling van de personeels-formatie van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid.

Brussel, 1 juli 1999.

Mevr. M. DE GALAN

#### MINISTÈRE DE LA FONCTION PUBLIQUE

F. 99 — 2378

[99/02114]

**27 MAI 1999.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 26 novembre 1997 remplaçant, pour le personnel de certains services publics, l'arrêté royal du 30 janvier 1967 attribuant une allocation de foyer ou une allocation de résidence au personnel des ministères

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 107, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 26 mars 1965 portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques accordées au personnel des ministères, modifié par les arrêtés royaux des 6 février 1967 et 2 mars 1989;

Vu l'arrêté royal du 26 novembre 1997 remplaçant, pour le personnel de certains services publics, l'arrêté royal du 30 janvier 1967 attribuant une allocation de foyer ou une allocation de résidence au personnel des ministères, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 2 et 5;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 9 juin 1998;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 17 juin 1998;

Vu le protocole n° 108/2 du 8 avril 1999 du Comité commun à l'ensemble des services publics;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Considérant que la Cour européenne des droits de l'homme estime qu'aucune distinction ne peut être faite entre le ménage dit « légitime » et le ménage dit « illégitime »;

Considérant que cette distinction doit dès lors disparaître le plus rapidement possible au niveau de l'octroi d'une allocation de foyer ou d'une allocation de résidence afin de prévenir des litiges entraînant la condamnation de l'Etat belge;

#### MINISTERIE VAN AMBTENARENZAKEN

N. 99 — 2378

[99/02114]

**27 MEI 1999.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 november 1997 tot vervanging, voor het personeel van sommige overheidsdiensten, van het koninklijk besluit van 30 januari 1967 houdende toekenning van een haardtoelage of een standplaatsstoelage aan het personeel der ministeries

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 107, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 maart 1965 houdende de algemene regeling van de vergoedingen en toelagen van alle aard toegekend aan het personeel der ministeries, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 6 februari 1967 en 2 maart 1989;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 november 1997 tot vervanging, voor het personeel van sommige overheidsdiensten, van het koninklijk besluit van 30 januari 1967 houdende toekenning van een haardtoelage of een standplaatsstoelage aan het personeel der ministeries, inzonderheid op de artikelen 1, 2 en 5;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 9 juni 1998;

Gelet op het akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 17 juni 1998;

Gelet op het protocol nr. 108/2 van 8 april 1999 van het Gemeenschappelijk Comité voor alle overheidsdiensten;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Overwegend dat het Europees Hof voor de rechten van de mens oordeelt dat er geen onderscheid mag worden gemaakt tussen het zogenaamde « wettige » en « onwettige » gezin;

Overwegende dat dit onderscheid zodoende zo vlug mogelijk dient te verdwijnen op het vlak van de toekenning van de haardtoelage of standplaatsstoelage ten einde betwistingen te voorkomen die leiden tot de veroordeling van de Belgische Staat;